

Prezydent Miasta Stargard

Urząd Miejski, ul. Hetmana Stefana Czarnieckiego 17, 73-110 Stargard
tel. +48 91 578 48 81, fax +48 91 578 48 89
e-mail: urząd@um.stargard.pl



**Pani Monika Kieliszak
Radna Rady Miejskiej
w Stargardzie**

Znak: TK-II.154.20.2023.5

Data: 20.07.2023 r.

Dokument elektroniczny numer 20770.2023

W odpowiedzi na zapytanie z dnia 04.07.2023 r. uprzejmie informuję, że uruchomienie przelewów burzowych na rzece Inie realizuje Spółka Wody Miejskie Stargard Sp. z o.o. Przelewy burzowe są elementem systemu kanalizacji ogólnospławnej, przyczyniającym się do zminimalizowania skutków zalania ulic i posesji w momencie wystąpienia krótkotrwałych, nawalnych deszczy. W przypadku wystąpienia gwałtownych nawałnic, przelewy burzowe uruchamiane są zgodnie z przepisami, na warunkach określonych w decyzji Dyrektora Zarządu Zlewni w Stargardzie Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie nr SZ.ZZŚ.3.4140.1.3.2022.MM z dnia 04.08.2022 r., dopuszczającej wprowadzenie do wód rzeki Iny ścieków z przelewów burzowych komunalnej kanalizacji ogólnospławnej w Stargardzie. Spółka o uruchomieniu przelewów burzowych każdorazowo informuje Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska w Szczecinie oraz Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Szczecinie. Wobec powyższego uruchomienie w sytuacjach nagłych, krótkotrwałych ulewnych deszczy przelewów burzowych nie można utożsamiać z ewentualnym wystąpieniem zagrożenia dla środowiska wodnego.

W dniu 20 lipca 2023 roku przekazano zgłoszenie interwencyjne do Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wód Polskich Regionalny Zarząd w Szczecinie, gdzie już około trzech godzin od jego wysłania wpłynęła mailowo informacja, że w trakcie dokonanej w międzyczasie lustracji nie stwierdzono śniętych ryb na rzece Ina na obszarze miasta Stargard oraz w okolicach (Lubowo, Klępino), podobnie na rzece mała Ina (Jaz Kluczewo). Brak śniętych ryb w odległości kilku kilometrów od stargardzkiej oczyszczalni, a pojawienie się ich w okolicy Goleniowa czyli w odległości ok. 35 km od miejsca lokalizacji przelewów burzowych może wskazywać na fakt, iż przyczyna śnięcia ryb nie powstała w Stargardzie.

www.stargard.pl

Informacja:

Dokument wydany w postaci elektronicznej i podpisany kwalifikowanym podpisem elektronicznym. Nie wymaga podpisu odrębnego.

Postępowania wyjaśniające w sprawie wszczęte zostały przez Komendę Powiatową Policji w Stargardzie, Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Szczecinie i przez Prokuraturę Rejonową w Goleniowie.

Szczegółowe informacje dotyczące zapytania zostały zawarte w piśmie Wód Miejskich Stargard Sp. z o.o. znak: DT/TA/KL/02620/2023 z dnia 18.07.2023 r., stanowiącym załącznik do niniejszego pisma.

Załączniki:
Pismo znak DT/TA/KL/0260/2023 z dnia 18 lipca 2023 r.

Z up. Prezydenta Miasta
Piotr Mync
Zastępca Prezydenta Miasta
/dokument podpisano kwalifikowanym podpisem
elektronicznym/

Otrzymują:
1) Adresat
2) Biuro Prezydenta Miasta
3) TK a/a

Do wiadomości:
Przewodniczący Rady Miejskiej wm.

Signed by / Podpisano przez:
Piotr Jerzy Mync
Date / Data: 2023-07-21 12:41

Informacja:

Dokument wydany w postaci elektronicznej i podpisany kwalifikowanym podpisem elektronicznym. Nie wymaga podpisu odręcznego.

Wody Miejskie Stargard Sp. z o.o.
ul. Stefana Okrzei 6
73-110 Stargard

tel. 91 577 12 74
e-mail: sekretariat@wodymiejskie.stargard.pl



Stargard, dnia 18.07.2023 r.

Urząd Miejski Stargard
Wydział Gospodarki Komunalnej
i Ochrony Środowiska
ul. Hetmana Stefana Czarneckiego 17
73 – 110 Stargard

Nasz znak: DT/TA/KL/02620/2023

Wody Miejskie Stargard Sp. z o. o. w Stargardzie w odpowiedzi na pismo z dnia 07.07.2023 r. znak TK-II.154.20.2023.5 ustosunkowując się do zapytania p. radnej Moniki Kieliszk, przedkłada poniższe wyjaśnienia.

Przede wszystkim zwrócić należy uwagę, iż Spółka nigdy nie potwierdziła źródła skażenia. Spółka potwierdza fakt uruchomienia się przelewów burzowych, potwierdza fakt, że ma on wpływ na aquakulturę rzeki Iny, ale nie potwierdza, że była źródłem skażenia. Nie można, jak wskazuje treść pytania utożsamiać zrzutu z przelewu burzowego z zanieczyszczaniem rzeki Iny z następujących powodów. Funkcjonowanie przelewów burzowych jest praktyką uregulowaną przez ustawodawcę i nie stanowi przejawu żadnych nadzwyczajnych zdarzeń. W mieście funkcjonuje głównie sieć kanalizacji ogólnospławnej wybudowanej przed rokiem 1990, w której ścieki i wody opadowe odprowadzane są wspólnymi kanałami. W przypadku tak intensywnych opadów do kanalizacji ogólnospławnej trafia większa ilość wody opadowej, która w połączeniu ze ściekami bytowymi i przemysłowymi tworzy mieszaninę tzw. ścieków komunalnych, które po pewnym rozcieńczeniu trafiają przelewami burzowymi do rzeki Iny. Dzieje się tak dlatego, że ilość tych ścieków zdecydowanie przekracza retencję, czyli pojemność kanalizacji ogólnospławnej która wynosi przy obecnej długości sieci i średniej średnicy 22 600 m³, możliwości hydrauliczne przepompowni głównej na OŚ wynoszącej 4000 m³/h jak również pojemność obecnych zbiorników retencyjnych wynoszącej 4200 m³. Gdyby nie funkcjonowanie przelewów burzowych to alternatywą byłoby zalewanie miasta. Powiększanie możliwości retencji jako jedyna możliwość ograniczania a nie wyeliminowania skutków oddziaływania przelewów burzowych to inwestycje liczone w kilkudziesięciu milionach złotych.

Mając na uwadze przywołane powyżej okoliczności w zakresie oddziaływania przelewów burzowych na środowisko, wskazać należy na art. 80 ustawy Prawo wodne zgodnie

NIP: 854-001-15-20, REGON: 811115758, KRS: 0000033245, Nr rejestrowy BDO 000002477
Kapitał zakładowy: 56.825.500 zł
Sąd Rejonowy Szczecin-Centrum XIII WG w Szczecinie

www.wodymiejskie.stargard.pl



z którym dopuszcza się wprowadzanie do wód lub do ziemi wód opadowych lub roztopowych z przelewów kanalizacji deszczowej lub ścieków z przelewów burzowych komunalnej kanalizacji ogólnospławnej na warunkach określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 99 ust. 1 pkt 2, o ile właściwy organ Wód Polskich ustali w drodze decyzji, że takie dopuszczenie nie koliduje z celami środowiskowymi dla wód lub wymaganiami jakościowymi dla wód. Wody Miejskie Stargard Sp. z o.o. są w posiadaniu decyzji z dnia 22 sierpnia 2022 r. wydanej przez Dyrektora Zarządu Zlewni w Stargardzie Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie na podstawie której organ dopuścił wprowadzanie do wód rzeki Iny ścieków z przelewów burzowych komunalnej kanalizacji ogólnospławnej.

(Decyzja w załączeniu).

Tym samym nie można utożsamiać uruchomienia przelewu burzowego z faktem zagrożenia dla środowiska w kontekście wynikającym z treści zapytania.

W świetle powyższego w odpowiedzi na pytanie nr 1 działania Spółki związane są nie z wyeliminowaniem uruchomienia przelewów burzowych co obecnie jest niemożliwe, a do ograniczenia występowania zdarzeń związanych z ich uruchamianiem.

Spółka od lat podejmuje szereg działań i inwestycji mających na celu zminimalizowanie tego zjawiska.

1. Od roku 2001 tj. od dnia obowiązywania Ustawy o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i odprowadzeniu ścieków Spółka nie wyraża zgody na odprowadzanie wód opadowych z nowych obiektów do kanalizacji ogólnospławnej.
2. Wykonanie modernizacji oczyszczalni ścieków I etap, podczas modernizacji Oczyszczalni Ścieków wykorzystano istniejące obiekty do stworzenia retencji – łącznie w chwili obecnej w zbiornikach można zgromadzić 4200 m³ ścieków celem późniejszego ich oczyszczenia.
3. Budowa nowego odcinka sieci kanalizacyjnej oraz renowacja syfonu pod rzeką Iną. Roboty obejmowały renowację nieczynnego syfonu o średnicy Ø 700 i Ø 800 i łącznej długości 72 metrów, wymieniono fragment starego kanału na nowy o średnicy Ø 1000 o łącznej długości 65 metrów znajdującego się na terenie Oczyszczalni Ścieków oraz wybudowano nowe odcinki sieci kanalizacyjnej o średnicy Ø 1000 i łącznej długości 207 metrów i średnicy Ø 800 i łącznej długości 54 metrów wraz z przebudową 3-ch komór.
4. Systematyczne coroczne renowacje kanałów ogólnospławnych w technologii włókniny poliestrowych lub włókna szklanego to nie tylko uszczelnienie i poprawa właściwości fizycznych rury a przede wszystkim odmulenie kanału, poprawa jego hydrauliki i zwiększenie retencji podczas nawałnych deszczy. W ostatnich latach Spółka wykonała łącznie 4827 m renowacji w zakresie średnic Ø 250-1000 mm.

5. Modernizacja komory przelewowej w ulicy M. Konopnickiej wraz z budową nowego odcinka sieci łączącej komorę z istniejącą kanalizacją o długości 25 m i \varnothing 1400 mm

Wszystkie działania które zostały wymienione i zrealizowane przez Spółkę, wpływają bezpośrednio na zmniejszenie częstotliwości uruchomieniu się przelewów burzowych zlokalizowanych w mieście.

Odnosząc się do najbliższej przyszłości Spółka wykonała koncepcję zwiększenia retencji ścieków komunalnych. Projektanci z branży sanitarnej po wykonaniu analiz zaproponowali rozwiązanie, które uwzględnia budowę przepompowni ścieków na terenie OŚ z wykorzystaniem istniejących zbiorników i wykonaniem czwartego syfonu pod rzeką Iną. Z uwagi na wysokie koszty opracowania samego projektu jak również późniejszej budowy całej infrastruktury, Spółka cały czas poszukuje środków na sfinansowanie tego zadania, gdyż ich łączny koszt na dzień opracowania koncepcji to przeszło 60 mln. zł. Spółka w roku bieżącym rozpoczęła proces opracowania kompletnej dokumentacji projektowej wraz ze wszystkimi niezbędnymi pozwoleniami do realizacji inwestycji. Planowany czas jej realizacji to około półtora roku.

Odpowiadając na drugie pytanie odnoszące się do kar za zanieczyszczanie środowiska w związku z uruchomieniem przelewów burzowych, Spółka nie uiściła żadnej kary za zanieczyszczanie środowiska. Poności opłaty z tytułu korzystania z usług wodnych – w tym przypadku związane z uruchamianiem przelewów burzowych. Koszty jakie poniosła z tego tytułu to 128 664 zł (od 2021 do nadal) W ramach obowiązującej taryfy opłata zmienna nie była uwzględniana w procesie określenia wielkości taryfy.

Udzielając odpowiedzi na czwarte pytanie Spółka wskazuje, iż postępowanie o uzyskanie pozwolenia wodno-prawnego toczy się przed Dyrektorem Zarządu Zlewni Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie w Stargardzie od lipca 2021 r., a więc ponad 2 lata. W tym czasie została przez Dyrektora Zarządu Zlewni wydana w oparciu o art. 80 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (Dz.U.2021.624 ze zmianami) decyzja dopuszczająca wprowadzanie do wód rzeki Iny ścieków z przelewów burzowych komunalnej kanalizacji ogólnospławnej w Stargardzie.

W odpowiedzi na ostatnie pytanie stwierdzić należy, że Spółka odprowadza ścieki oczyszczone, które mogą być rzucane do rzeki Iny po zakończeniu procesu oczyszczania i wynoszą one:

BZT₅ 15 mgO₂/l,

ChZT 125 mgO₂/l,

Zawiesina ogólna \leq 35,0 mg/l,

Azot ogólny 10 mg mgN_{og} /l,

Fosfor 1 mg P_{og} /l.

NIP: 854-001-15-20, REGON: 811115758, KRS: 0000033245, Nr rejestrowy BDO 000002477

Kapitał zakładowy: 56.825.500 zł

Sąd Rejonowy Szczecin-Centrum XIII WG w Szczecinie

www.wodymiejskie.stargard.pl



zaś odnosząc się bezpośrednio do przelewów burzowych, określona jest przez Dyrektora Zarządu Zlewni w Stargardzie i dotyczy ona określenia parametrów rzeki Iny przyjętej dla tej klasy rzeki i wynoszą one odpowiednio:

$BZT_5 \leq 3,3 \text{ mgO}_2/\text{l}$,

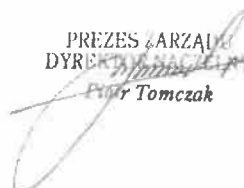
$ChZT - Cr \leq 30 \text{ mgO}_2/\text{l}$,

Zawiesina ogólna $\leq 15,0 \text{ mg/l}$,

Azot $\leq 4,1 \text{ mg N/l}$,

Fosfor $\leq 0,27 \text{ mg P/l}$.

Signed by /
Podpisano przez:

PREZES ZARZĄD
DYREKTOR

Piotr Tomczak

Piotr Robert
Tomczak

Date / Data:
2023-07-19
12:59

